

# LE MAG

# QUIMPER

MAGAZINE  
D'INFORMATION  
DE LA VILLE  
DE QUIMPER  
SUPPLÉMENT  
DU MAG + AGGLO


N°89  
NOV./DÉC.2020


[www.quimper.bzh](http://www.quimper.bzh)

ÉCOLE p 

# LA RÉUSSITE POUR TOUS

 DÈS DEMAIN/p.II  
Rencontres  
Sports et Cultures

 ACTIONS/p.XI  
Le pont du Théâtre

 QUARTIERS/p.XIV  
Vive la démocratie  
locale !

SPORTS ET CULTURES

# DÉCLOISONNER LES PRATIQUES

Le samedi 21 novembre, la ville de Quimper organise les Rencontres sports et cultures, une démarche de consultation citoyenne pour décloisonner les pratiques et construire avec les Quimpérois-es l'avenir sportif et culturel du territoire. Des tables rondes auront lieu au parc des expositions de Quimper. Votre voix compte. Votre choix compte. Inscrivez-vous aux Rencontres!

Afin de bâtir le programme de cette journée et nourrir une réflexion collective, un questionnaire a été soumis aux Quimpérois-es, lors de la rentrée au Forum des clubs mais également en ligne sur le site internet de la Ville. L'occasion pour les personnes

intéressées d'exprimer leurs attentes et leur vision de ce futur Quimper culturel et sportif. Les questions s'adressaient aussi bien aux pratiquants et spectateurs du sport que de la culture et venaient interroger les habitudes, mais aussi les projets souhaités. Quelques exemples de questions posées : quel est le

Quimper culturel et sportif dont vous rêvez? Dans le contexte sanitaire actuel, comment (ré)inventez-vous vos pratiques culturelles et sportives? Dans le domaine culturel et sportif, avez-vous des souhaits ou des suggestions? Les questions étaient volontairement ouvertes afin de collecter un maximum d'idées.



Le programme complet des Rencontres sports et cultures et le formulaire d'inscription à cette journée sont à retrouver sur le site de la Ville [www.quimper.bzh](http://www.quimper.bzh).

**SOLIDARITÉ - BESOIN DE VOUS** Les 27, 28 et 29 novembre, la Banque alimentaire du Finistère organise sa collecte annuelle. L'édition 2019 a été perturbée par divers événements. Il faut impérativement, malgré la crise sanitaire, que le Finistère – particulièrement l'agglomération quimpéroise – demeure parmi les leaders nationaux de cet indispensable élan de solidarité. Un appel vibrant est lancé – surtout auprès des jeunes – pour pallier le manque de bénévoles. Tél. 02 98 53 48 11 / [ba290@banquealimentaire.org](mailto:ba290@banquealimentaire.org)



ANIMATION

## Fans de glisse

Du 4 décembre au 3 janvier 2021, la patinoire couverte fait son grand retour sur la place Saint-Corentin. Les 350 m<sup>2</sup> de glace permettront aux patineurs de dessiner de jolies courbes... et d'offrir quelques chutes très artistiques aux spectateurs! N'oubliez pas vos gants. L'accès à la patinoire se fera dans le respect de la distanciation physique et des gestes barrières.



[www.quimper.bzh](http://www.quimper.bzh)



### JUSTICE À L'AMIABLE

Pour les litiges du quotidien dont le préjudice est inférieur à 5 000 euros, la conciliation est une procédure simple, rapide et entièrement gratuite qui s'inscrit désormais dans le Code de l'organisation judiciaire pour une justice plus proche et plus efficace.



Renseignements : hôtel de ville, en mairies annexes ou au tribunal judiciaire de Quimper. Tél. 02 98 82 88 00.

## AÎNÉS

### Un colis pour fêter la fin d'année

Le Repas des aîné-e-s réunit tous les ans près de 800 personnes au Pavillon de Penvillers. Ce moment de convivialité, offert par la ville de Quimper aux Quimpérois et Quimpéroises de 74 ans et plus, ne pourra se dérouler dans les conditions habituelles. En effet, les conditions sanitaires imposées par la Covid-19 ne permettent pas d'organiser sereinement ce repas cette année. La Ville, souhaitant préserver le lien avec les aîné-e-s, a donc décidé de distribuer un colis alimentaire pour fêter la fin de l'année. La campagne d'inscription est ouverte jusqu'au 30 novembre inclus auprès du CCAS (rue Verdelet) et des mairies annexes d'Ergué-Armel, de Kerfeunteun et de Penhars.



La distribution des colis débutera le 8 décembre pour s'achever le 8 janvier 2021.

**+** Centre communal d'action sociale  
Tél. 02 98 64 51 00

## INFO-CRUES

### Inscrivez-vous !

Vous habitez en zone inondable ? Inscrivez-vous au dispositif gratuit et automatisé d'alerte Info-crues : lors d'une crue de l'Odet ou du Steir, vous serez prévenu-e par un appel téléphonique (ou vos proches en cas de non-réponse). Pour ce faire, allez sur le site inter-

net de la Ville [www.quimper.bzh](http://www.quimper.bzh), tapez « Info-crues » dans la barre de recherche, sélectionnez la page « Inscription Info-crues » et inscrivez-vous gratuitement en ligne. Vous pouvez également contacter directement la mairie au 02 98 98 87 19 ou remplir et retourner par courrier la plaquette « Info-crues » téléchargeable sur la page « Inscription Info-crues » du site internet de la mairie.



**+** Si vous êtes déjà inscrit-e, le renouvellement est automatique. Pensez à signaler tout changement de coordonnées : soit en contactant la mairie au 02 98 98 87 19, soit par mail via l'adresse [service.infocrues@quimper.bzh](mailto:service.infocrues@quimper.bzh)

## QUIMPER-PLUGUFFAN

# VOIE VERTE À L'HORIZON

**C**ela fait plusieurs années que le projet était dans les cartons : réhabiliter l'ancienne voie ferrée Quimper-Pluguffan en voie verte.

Aujourd'hui, alors que chacun aspire au développement des mobilités actives (vélo, marche à pied), le projet entre désormais dans une phase opérationnelle. Dès la fin de l'année, la déconnexion électrique des infrastructures existantes sera réalisée. Le débroussaillage est programmé



au 1<sup>er</sup> trimestre 2021 et le démantèlement des voies en juin. La mise en service de la voie verte devrait intervenir au cours de l'année 2024.

Porté par le département du Finistère et cofinancé par Quimper Bretagne Occidentale, la ville

de Quimper et l'État, ce projet prévoit l'aménagement de neuf kilomètres de voie entre la rue de Bournazel et Ty Lipig dans la commune de Pluguffan.

Une consultation publique est organisée du 7 au 31 décembre par le biais d'une exposition pré-

sentée en mairie centre, à la mairie annexe de Penhars, au siège du conseil départemental et en mairie de Pluguffan. Un registre d'observations sera également mis à disposition, alors n'hésitez pas à venir découvrir ce futur aménagement très attendu.

Dès le premier jour, les enfants des classes de grande section ont été accueillis par des Agents territoriaux spécialisés des écoles maternelles. (Atsem).

ÉCOLE

# LA RÉUSSITE POUR TOUS

L'enfance et la jeunesse sont de véritables atouts pour Quimper. Construire une école de la réussite et du bien-vivre, une école pour tous, est une priorité de la municipalité. C'est pourquoi la Ville a mis en place, dès cette rentrée, des mesures très concrètes afin que les enfants y trouvent des repères pour grandir et pour qu'ils s'y épanouissent.



Un temps d'aide aux devoirs est proposé dans toutes les écoles publiques.

## UN PROTOCOLE SANITAIRE TRÈS PRÉCIS

Si l'école est le lieu de socialisation par excellence, le contexte sanitaire a imposé en septembre des règles visant à limiter la propagation de la Covid.

**La distanciation physique :** elle ne concerne pas les espaces extérieurs et n'est pas obligatoire dans les lieux clos lorsqu'elle n'est pas matériellement possible. Les espaces sont organisés de manière à maintenir la plus grande distance entre les élèves. La mise à disposition d'objets partagés (jouets, livres, crayons, etc.) est permise.

**Les gestes barrières :** ils doivent être appliqués en permanence, partout, et par tout le monde, dont le lavage des mains a minima à l'arrivée dans l'école, avant chaque repas, après être allé aux toilettes.

**Le masque :** pour les enfants il est proscrit en maternelle, pas recommandé en élémentaire. Des masques sont à disposition pour équiper les enfants présentant des symptômes en attendant leur départ de l'école.

**Le nettoyage :** il concerne au minimum une fois par jour les sols, tables, bureaux, poignées de porte. Tables et chaises du restaurant sont désinfectées entre les deux services et même si la limitation du brassage n'est plus obligatoire, les enfants déjeunent par classe.



**Photo de couverture :** Malgré un contexte compliqué, la rentrée 2020 s'est déroulée dans de bonnes conditions.

**R**appelons que la Ville a pour missions, entre autres, la gestion et l'organisation des temps périscolaires (matin et soir) et extrascolaires (mercredi et vacances), de la restauration scolaire, de l'entretien des bâtiments, cours et espaces verts, l'équipement en informatique, fournitures, livres, mobilier, etc., et les déplacements liés aux activités. Cela nécessite la mobilisation de dizaines d'agents qui, au-delà de leur grand sens du service public, ont des capacités d'adaptation au jour le jour, encore plus indispensables en ces temps de crise sanitaire.

Pour répondre aux attentes des familles, des initiatives ont été mises en œuvre cet été. Dans le cadre des « vacances apprenantes », la ville de Quimper a proposé des stages de remise à niveau aux collégiens, en lien avec l'association T'es Cap. Cela a été une occasion, appréciée par des élèves de la sixième à la troisième, de reprendre contact avec les apprentissages.

## DEUX ADULTES DANS CHAQUE CLASSE DE MATERNELLE

Le mardi 1<sup>er</sup> septembre, dès le premier jour de classe et dès 8h35, tous les enfants des classes de grande section ont été accueillis par deux adultes, au lieu d'un précédemment. En effet, l'une des mesures phares de la rentrée a été la présence à temps plein des Agents territoriaux spécialisés des écoles maternelles (Atsem) dans ces classes.

Précieux alliés des enseignants, les Atsem (qui

font partie du personnel municipal) sont à leurs côtés toute la journée dans les classes de très petite, petite et moyenne section afin de les assister dans des missions d'accueil, d'animation et d'hygiène. Jusqu'à présent, ils n'intervenaient dans les classes de grande section qu'à partir de 10h45. Désormais, c'est de 8h35 jusqu'à 16h30.

## UNE JOURNÉE PLUS COHÉRENTE

Qu'est-ce que cela change ? « *Beaucoup de choses!* », s'exclament d'une seule voix, enthousiastes, Sophie Déniel, enseignante à l'école du Quinquis, et Valérie Le Goff, Atsem, un duo qui fonctionne depuis cinq ans. En effet, l'arrivée est un moment clé de la journée, où il faut

donner de l'attention à chaque enfant tout en gérant le groupe, et discuter avec les parents. « *À deux, on canalise plus facilement l'énergie des enfants, c'est beaucoup plus calme, commente Valérie Le Goff. Quand j'arrivais à 10h45, il fallait se passer les informations avant de lancer les activités en petits groupes. Maintenant, on le fait dès le début de la matinée.* »

Sophie Déniel se réjouit : « *Le déroulement de la journée de l'enfant est plus cohérent. La présence de Valérie tôt le matin et notre complicité facilitent l'organisation. Je suis aussi plus disponible pour mes missions de directrice : à 8h45, le téléphone sonne souvent, je jongle avec de nombreuses sollicitations! Et ce d'autant qu'il a tout*

*d'abord fallu réapprendre les règles de vie en collectivité, certains élèves n'étaient pas revenus à l'école depuis le 13 mars. »*

*« La crise sanitaire ajoute des contraintes quotidiennes, indique Valérie Le Goff. Le lavage des mains a lieu dès l'arrivée, après chaque passage aux toilettes et chaque récréation. Or, les moyennes sections ont besoin d'assistance! »*

## UNE AIDE AUX DEVOIRS POUR TOUS

Une autre nouveauté de cette rentrée est la mise en œuvre d'un dispositif d'aide aux devoirs dans l'ensemble des écoles publiques. En effet, un temps d'aide aux devoirs existait depuis plusieurs années, mais seulement dans les trois écoles du Réseau d'éducation prioritaire pendant le temps périscolaire du soir. Il était dispensé par les animateurs municipaux.

Depuis le mois d'octobre, il est proposé à toutes les familles qui le souhaitent. Ces séances ont lieu quatre jours par semaine, après le goûter, ce qui permet une rupture avec l'activité scolaire. Elles sont suivies de jeux. Pour y participer, les enfants doivent être inscrits en périscolaire, la facturation est réalisée sur la base des tarifs des temps périscolaires. Il n'y a pas de durée imposée pour ces temps d'aide aux devoirs.

Quel est l'objectif de ce dispositif, élaboré en concertation avec l'Éducation nationale? Il concerne tous les enfants, pas uniquement ceux qui éprouvent des difficultés. Acquérir une autonomie dans la gestion et la réalisation du travail scolaire, approfondir des méthodes peut être enrichissant pour tous et pas forcément facile à faire à la maison. Les partenariats menés avec des acteurs éducatifs du territoire (maisons pour tous, maisons de

quartier, associations) auront toujours leur place aux côtés des animateurs municipaux.

## NUMÉRIQUE, BRETON ET CULTURE

L'équipement numérique se développe. Toutes les classes élémentaires sont équipées de matériel régulièrement renouvelé, et de plus en plus d'outils interactifs. La Ville expérimente, en ce moment dans cinq classes, un écran numérique interactif tactile: cette grande dalle fonctionne comme un écran de portable. Un référent de l'Éducation nationale accompagne les enseignants utilisateurs.

La Ville soutient également la langue bretonne: dans de nombreuses classes de moyenne section, l'association Mervent propose une heure d'initiation au breton, par le biais d'un partenariat avec la Région et le Département.

Quant au centre de loisirs sportifs du mercredi, il est désormais élargi aux activités culturelles. Il fonctionne depuis 2018 dans le quartier prioritaire de Kermoisan pour les 8-12 ans, avec un projet de pratique sportive qualitative développé sur la journée. L'encadrement est assuré par des éducateurs sportifs et des animateurs de la Ville. L'ouverture à la culture permet de diversifier les propositions et de mobiliser d'autres jeunes, grâce à de nouveaux partenaires et associations.



Les outils numériques permettent de diversifier les supports d'apprentissage.

La cantine tient compte des saisons et privilégie les productions locales.



De nombreuses pratiques sportives sont proposées au centre de loisirs sportifs comme par exemple le golf.



**DES TRAVAUX RÉGULIERS**

Des travaux, reportés en raison de la Covid, auront lieu dans les écoles durant les vacances de la Toussaint et de Noël. Parmi ceux réalisés cet été, on note le ravalement de façade à Ferdinand-Buisson. À Kervilien, de nouveaux portails donnent accès à l'établissement, à la cour maternelle et au bois. Trois visiophones ont été installés pour permettre de contrôler l'accès dans les écoles de Kervilien, Émile-Zola et Ferdinand-Buisson. Le budget annuel s'élève à 900 000 euros.

Pour les années à venir, la programmation des investissements sera facilitée par une stratégie concertée en lien avec le schéma directeur du patrimoine immobilier en cours d'élaboration, qui est aussi un outil d'aide au dialogue avec l'ensemble des usagers (directeurs d'écoles, associations...).

**SKOLIOÙ,  
OBER BÉRZH EVIT AN HOLL**

Kartennoù-trec'h eo ar vuzale hag ar yaouankiz evit Kemper. Sevel ur skol ar berzh hag ar bevañ mat, ur skol evit an holl zo un dra a dremen da gentañ evit an Ti-kêr. Setu perak ez eus bet lakaet diarbennoù fetis-kenañ e pleustr zant Kêr, kerkent hag an distro-skol-mañ, evit ma kavo ar vuzale merkoù evit kreskiñ hag evit bleuniañ enni.

**YAOUANKIZ:** Jeunesse, **SKOL:** École, **KRESKIÑ:** Grandir

Construire l'école de la réussite et du bien-vivre ensemble est un objectif primordial de la municipalité. Comment se traduit-il pour les six ans à venir ?

Si l'Éducation nationale en est l'acteur principal, dans notre périmètre nous mettons tout en œuvre pour que les enfants y apprennent les valeurs qui en feront des citoyens responsables, en prise avec le monde. Ainsi, l'école de la transition écologique et solidaire est un fil rouge : déplacements doux, végétalisation des cours, saisonnalité des aliments, etc. Il faut une place pour tous les enfants, l'inclusion doit être une réalité. Autres priorités périscolaires : les projets liés à la planète, la communication non violente et la sensibilisation à la philosophie, la mixité des cultures, l'ouverture européenne.

Vous avez mis en place des actions très concrètes afin, notamment, d'assurer l'égalité des chances. Quelles sont-elles ?

Nous avons renforcé la présence des adultes en grande section pour améliorer l'accueil du matin. Des stages de remise à niveau ont eu lieu. Le dispositif d'aide aux devoirs a été généralisé. Il faut que chaque enfant s'épanouisse et vienne avec plaisir à l'école ! Le centre de loisirs sportifs du mercredi est élargi aux activités culturelles.

Vous envisagez de donner une nouvelle impulsion au Projet éducatif local. Avec quelles priorités ?

Celle de la coconstruction tout d'abord, en réunissant tous les

partenaires concernés par les jeunes de moins de 16 ans. Cette écoute est essentielle. Nous allons nous appuyer sur les expériences qui fonctionnent bien. Nous allons de nouveau rejoindre le réseau des villes éducatives.

Les budgets sont serrés, à nous d'être, ensemble, inventifs et imaginatifs !

ADJOINTE CHARGÉE  
DE L'ÉDUCATION

**LAURENCE  
VIGNON**



# RETOUR SUR/DISTRO WAR



## 100 % ADOS

De nombreux jeunes ont participé aux journées d'animations de l'opération 100 % ADOS. Ateliers cirque, matchs de foot, activités nautiques ou rendez-vous culturels et une reprise scolaire en douceur avec des aides aux devoirs, les occasions de se retrouver après le confinement étaient nombreuses.

## UNE REUSSITE



Les Journées européennes du patrimoine ont obtenu l'habituel succès qu'elles méritent, notamment les visites de nuit de la cathédrale et des flèches. Les visites, contingentées, ont toutes affiché complet. Et que dire des balades à vélo. Bravo les Quimpérois-e-s!



## SPORT... ET CULTURE

Près de 120 associations (dont plusieurs culturelles dans l'optique d'un Forum sports et cultures en 2021) ont permis à près de 4000 visiteurs de découvrir un large panel d'activités présentées lors du Forum des clubs le 5 septembre dernier au parc des expositions.



## UN ARBRE DANS LA VILLE

Du 18 septembre au 1<sup>er</sup> novembre, expositions (Francis Hallé), animations, conférences (Alain Baraton), visites, etc. ont rythmé le festival Le temps de l'arbre durant lequel on a pu redécouvrir cet indispensable compagnon.



La Ville se lance dans la réalisation de podcasts avec, pour commencer, une série consacrée au patrimoine.

CULTURE

# LE PATRIMOINE À L'OREILLE

**Lors de la crise sanitaire, la Maison du patrimoine a conçu une série audio sur l'histoire quimpéroise de la santé et de l'hygiène. Elle ouvre la voie aux podcasts qui pourront raconter la ville sous tous ses angles.**

L'idée des podcasts est née pendant la période de confinement et on a pu découvrir sa réalisation lors des Journées européennes du patrimoine. Il s'agissait de proposer une médiation indirecte disponible à tout moment. Le podcast « Patrimoine sur le pouce » raconte la Ville d'art et d'histoire au fil d'un dialogue entre guide et candide.

Le thème de la première série de sept épisodes est de circonstance : l'histoire de la santé à Quimper. En moins de cinq minutes, on fait le tour d'une question, d'un personnage ou de lieux : les abattoirs en ville, l'accès à l'eau potable, René Laënnec, les premiers hôpitaux, l'EPSM Étienne-Gourmelen, la peste noire, les plantes médicinales du jardin de Locmaria.

On peut télécharger gratuitement les séquences MP3 depuis le site internet de la Ville et les écouter ensuite à sa guise.

## LE PODCAST AUDIO POUR TOUS SUJETS

Sur le fond, le podcast aborde des angles originaux ; anecdotes et exemples illustrent les données historiques, spécifiquement réactualisées par le service du patrimoine. Le ton est celui d'une conversation au café habillée de sons d'ambiance, l'écriture adaptée à l'oral, les voix diversifiées.

En plus d'une série annuelle de « Patrimoine sur le pouce », le format audio pourra convenir à d'autres occasions : captation de conférences, reportages, interviews. Environnement, urbanisme, sports... tous les services de la Ville vont s'emparer du podcast.

LA PROVIDENCE

## LES TRAVAUX AVANCENT

Au bord du Steir, le chantier du futur bâtiment administratif de la Ville a pu reprendre en juin après une courte suspension. La démolition de l'ancien garage est terminée, les maîtres d'œuvre ont poursuivi les études et les consultations pour les travaux sont lancées. La construction de l'immeuble devrait commencer début 2021. Écologique en énergie, accessible et très fonctionnel, le bâtiment regroupera une centaine d'agents des services actuellement dispersés sur différents sites : l'urbanisme (avec notamment le foncier habitat et l'instruction des permis de construire), le service à la population, la culture, les sports, l'éducation et l'enfance.



## CULTURE

# Théâtre sur rue

Du 18 septembre au 31 décembre, le photographe Thierry Becouarn propose sur les grilles extérieures du Pôle Max-Jacob une série de clichés restituant différentes ambiances de l'intérieur du théâtre. La beauté de ce bâtiment cher au cœur des Quimpérois se révèle multiple grâce à l'œil

kaléidoscopique de l'artiste. *« J'ai cherché à croiser les regards, celui de l'artiste face au public et du public face à l'artiste, précise Thierry Becouarn. Puis j'ai opposé les deux styles architecturaux du baroque italien de la salle, au Second Empire des couloirs, ball et salon. »*

L'accrochage, visible de la rue et de l'extérieur du théâtre, compte dix grands formats installés selon un fil narratif s'appuyant sur un jeu de croisement de regards n'attendant que ceux des visiteurs.



© THIERRY BECOUARN

## PATRIMOINE

# VISITE GUIDÉE EN SOLO !



Le parcours découverte proposé par la Maison du patrimoine est composé de trois circuits pour découvrir Quimper en toute autonomie : « Le tour de ville », qui propose une balade de deux heures dans le cœur historique, « L'incontournable détour » pour découvrir Locmaria et « Un aller-retour » pour découvrir le Quimper des XIX<sup>e</sup> et XX<sup>e</sup> siècles.

Ces circuits s'adressent tant aux touristes qui découvrent Quimper pour la première fois qu'aux habitants qui perfectionneront ainsi leurs connaissances sur la ville. Depuis début août, il est aussi possible de faire la visite guidée en solo avec son smartphone grâce à l'application participative et gratuite IziTravel, qui permet de mettre en commun des parcours touristiques. Grâce à la géolocalisation, votre smartphone vous proposera automatiquement des commentaires audio détaillés lorsque vous arriverez à proximité d'un lieu identifié des parcours. Ludique, pratique, une nouveauté incontournable !



Maison du patrimoine  
5 rue Ar Barzh Kadiou - 29000 QUIMPER  
Tél. 02 98 95 52 48

## ESPACE DAN-AR-BRAZ

# DE L'ALLURE

**La construction de l'Espace Dan-Ar-Braz se poursuit. Le bâtiment est désormais totalement clos et couvert.**

Situé à Penvillers en face du parc des expositions, l'équipement attire les regards avec sa façade de onze mètres en béton, qui sera

couleur or en partie basse et blanche en partie haute. On la doit à l'entreprise Joncour qui, comme seize autres entreprises du chantier (sur dix-neuf), est finistérienne. L'investissement total s'élève à 5,8 millions d'euros. Très fonctionnel, le bâtiment de 1 400 m<sup>2</sup> (dont un espace scénique fixe de 130 m<sup>2</sup>) a été conçu pour des événements festifs variés et destinés à un large public : repas, spectacles, lotos, trocs et puces... avec 720 places assises et, en configuration repas, 440 couverts. Dans le comptoir-bar situé entre la grande cuisine et la salle principale, quatre biligs pourront être branchés. L'espace Dan-Ar-Braz est également doté d'une régie et de grandes passerelles nécessaires à l'installation de matériels scéniques. Une concertation sera menée dans les prochains mois pour définir les modalités précises d'utilisation de ce nouvel équipement.

Même les piétons n'ont plus accès au pont du Théâtre.



## PONT DU THÉÂTRE

# POURQUOI EST-IL FERMÉ ?

**Fermé à la circulation, y compris piétonne, depuis juillet, le pont du théâtre Max-Jacob ne pourra être rouvert en l'état. On fait le point...**

La ville de Quimper a réceptionné le 17 juillet l'expertise du bureau d'études Antéa Group qui lui recommandait de fermer immédiatement le pont du Théâtre à toute circulation, y compris piétonne. Afin de garantir la sécurité de tous les usagers, la municipalité a immédiatement réagi en interdisant l'accès à l'ouvrage.

Un plan de circulation temporaire a été déployé avec la mise en place de barrières routières et piétonnes, ainsi que des panneaux de redirection vers le centre-ville et la neutralisation des feux de carrefour du pont du Théâtre. Les voitures et les bus traversent dorénavant l'Odet 200 mètres plus loin, au niveau de la place Jacques-Cartier.

Ce dispositif est complété par un jalonnement des parcours vers les parkings du centre-ville, ainsi que l'indication d'un itinéraire bis passant par la rue de Douarnenez, le Pontigou, la rue du Manoir et le parc des expositions de Penvillers.

## UN PONT ANCIEN

Le pont du Théâtre est le premier pont en béton armé de la ville. Construit en 1901,

il fait l'objet d'un suivi depuis 2008. Une fragilisation de l'ouvrage avait ainsi été mise en lumière avec, à la clé, des précautions à prendre comme l'interdiction de la circulation des poids lourds. Le passage des bus restait autorisé. Dans le cadre de ce suivi, la Ville a été amenée à commander des analyses complémentaires, dont les conclusions rendues en juillet sont indiscutables. Le diagnostic de fermeture a été confirmé par un établissement public, le Cerema (Centre d'études et d'expertise sur les risques, l'environnement, la mobilité et l'aménagement).

## QUEL AVENIR POUR LE PONT ?

Que va devenir le pont du Théâtre ? Compte tenu de sa fragilité, il est fermé jusqu'à nouvel ordre. L'hypothèse d'un pont temporaire a déjà été invalidée par le Centre national des ponts de secours. La réparation de l'ouvrage actuel a été écartée car les matériaux sont très dégradés. La construction d'un nouveau pont est donc posée. La solution retenue prendra en compte tous les enjeux de mobilité liés à la circulation en centre-ville : voitures, bus, piétons et vélos.

## UN NOUVEAU PLAN DE CIRCULATION

Le plan de circulation mis en œuvre dès la fermeture du pont du Théâtre va être remplacé par un nouveau plan de circulation au plus tard pour début 2021. L'objectif est de garantir une bonne circulation générale pour tous les modes de transports. Cette solution alternative doit également prendre en compte le début des travaux du Pôle d'échange multimodal de la gare et doit stopper le passage des bus rue du Frou. Plusieurs scénarios ont ainsi été étudiés afin de trouver la solution idéale pour tous les Quimpérois et les Quimpéroises.

L'état très dégradé des matériaux ne permet pas d'envisager une réparation de l'ouvrage.





CADRE DE VIE

# DÉCAPAGE

Si certains tags, peints après autorisation, peuvent être considérés comme de véritables œuvres d'art, d'autres, hélas, s'apparentent à de la dégradation ou à du vandalisme.

L'article 322-1 du Code pénal stipule que « le fait de tracer des inscriptions, des signes ou des dessins, sans autorisation préalable, sur les façades, les véhicules, les voies publiques ainsi que le mobilier urbain est puni de 3 750 euros d'amende et d'une peine de travail d'intérêt général ».

Pour autant, une fois la dégradation avérée, les propriétaires peuvent solliciter le service environnement de la Ville pour le nettoyage des tags visibles de la rue. Un dépôt de plainte et une lettre donnant autorisation d'intervenir sont les seules conditions requises.



Contact : 02 98 98 89 67  
environnement@quimper-bretagne-occidentale.bzh

VIE QUOTIDIENNE

## PLUS D'INFOS !



**Quimper +, développé par la ville de Quimper, se révèle un outil sécurisant pour s'informer, depuis un smartphone, sur les mesures prises par la Ville et faire le point sur la situation sanitaire en temps réel 24h/24 et 7j/7.** Depuis le menu principal, découvrez les dernières infos concernant la pandémie de la Covid-19. Les usagers peuvent également retrouver les services habituels : voir les places disponibles sous forme cartographique dans les parkings en enclos gérés par la ville de Quimper, régler en ligne son stationnement ou un forfait post stationnement, effectuer des signalements d'incidents sur le domaine public... Et depuis le début de l'année, il est possible d'effectuer des demandes d'actes d'état civil en ligne : acte de naissance, acte de mariage, acte de décès. Il est également possible de faire une demande de rendez-vous pour la délivrance d'une pièce d'identité. Pratique !



Plus d'infos sur [www.quimperplus.bzh](http://www.quimperplus.bzh)

CULTURE

## Archivirtuelles

Les courses à Quimper (1907)



Vous avez raté l'exposition « Quimper, les couleurs du temps 1870-1970 » dans le hall de l'hôtel de ville ? Retrouvez-la en ligne sur le site des archives municipales. L'exposition rassemble plus de 30 clichés souvent inédits aux couleurs restituées, illustrant l'histoire collective ou individuelle de Quimper des années 1870 à 1970. Ils mettent en lumière certains événements et les grandes mutations que connaît la ville aux XIX<sup>e</sup> et XX<sup>e</sup> siècles. Leur colorisation permet une connaissance renouvelée de cette société passée qui semble rejoindre notre temporalité. Élargies et colorisées (le logiciel restitue aux documents noir et blanc leurs douces couleurs originales), ces clichés dévoilent quantité de détails infimes : sourires muets, étoffes des costumes somptueux ou misérables, regards captés par l'œil du photographe reprennent vie et deviennent intelligibles. Il nous semble presque toucher les sentiments de ces témoins disparus.

<http://archives.quimper.bzh/exhibit/28>





Aube Scoma, directrice de Treuzkemm (à gauche), et une partie de l'équipe présentent les éponges tawashi. (Masques enlevés juste le temps de la photo.)

## RÉDUCTION DES DÉCHETS

# « ÇA TOURNE ! »

**Les associations du territoire qui promeuvent la réduction des déchets, le recyclage, le « Do It Yourself » (le fait soi-même, en français), rivalisent de créativité. Elles réalisent des tutoriels en vidéo et les partagent sur leurs sites internet et les réseaux sociaux...**

### RENDEZ-VOUS SUR INTERNET ET LES RÉSEAUX SOCIAUX :

<https://treuzkemm.jimdofree.com/>  
<https://www.facebook.com/RESSOURCERIE.QUIMPER/>  
<https://cotewaste.wordpress.com/>  
<https://www.facebook.com/CoteWaste>  
<https://www.wikidebrouillard.org>  
<https://www.lespetitsdebrouillardsgrandouest.org/>  
<https://www.facebook.com/LesPetitsDebrouillardsSudFinistere>

**P**ourquoi ne pas fabriquer soi-même son baume à lèvres, son déodorant, un gâteau anti-gaspi à base de pain rassi, de la mousse à raser, des éponges tawashi pour la vaisselle ou des lingettes pour bébé ? L'association La Ressourcerie Treuzkemm, la ressource-qui-rit, propose de nombreuses vidéos sur les produits ménagers, le jardinage ou le relookage sur sa page Facebook pour réduire son impact écologique.

Côte Waste est une petite association, mais elle se montre très active et créative dès qu'il s'agit de promouvoir le 100 % zéro déchet. Une trentaine de vidéos donne à tous des pistes d'actions : avec les Bee Wraps, ces tissus enduits de cire, vous pourrez aisément remplacer les films alimentaires en aluminium ou en plastique. Avec le furoshiki, vous apprendrez l'art d'emballer vos cadeaux avec du tissu.

Avec les Petits Débrouillards, vous pourrez découvrir le Wikidé-brouillard qui présente de très nombreuses fiches avec photos et vidéos pour réaliser des expériences avec du matériel dont chacun dispose à la maison !

Claire Cariou a créé l'association Côte Waste. Elle réalise des tutoriels vidéos plein d'humour pour promouvoir le zéro déchet.



## CONSEILS DE QUARTIER

# VIVE LA DÉMOCRATIE LOCALE !

**Les conseils de quartier vont prochainement démarrer une nouvelle mandature de trois ans. Leur place va être renforcée et un véritable budget leur sera alloué. L'objectif ? Leur donner un nouveau souffle, porté par davantage de coopération, d'écoute et de transparence. Les demandes de participation sont ouvertes. Et si vous vous lanciez ?**



**V**éritable instance de démocratie locale, les conseils de quartier ont vocation à associer les habitants à la gestion des affaires d'une ville. À Quimper, ils sont au nombre de quatre, représentant Ergué-Armel, Kerfeunteun, Penhars et le centre-ville. Leur renouvellement suit le temps municipal. La précédente mandature a donc été close avant les élections. La nouvelle équipe municipale a choisi de les relancer (seules les villes de plus de 80 000 habitants ont l'obligation de créer des conseils de quartier) et d'impulser une nouvelle dynamique.

### UN BUDGET POUR LES CONSEILS

« *L'un des exemples très concrets de ce changement va être d'allouer un budget aux conseils de quartier. C'est un engagement fort de la collectivité. On va leur consacrer une enveloppe de 400 000 euros par an soit près de 2,5 millions d'euros sur six ans* », explique Yves Formentin-Mory, conseiller municipal délégué, en charge de la structuration des conseils de quartier et de la démocratie participative, en lien avec Uisant Créquer, adjoint en charge du renouvellement démocratique, des ressources humaines et du dialogue social.

Ces nouveaux conseils auront aussi une organisation plus souple afin de permettre une participation plus forte et plus large. Chaque conseil établira ses règles de fonctionnement à partir d'une base de charte proposée par la Ville, mais modifiable en concertation.

« *Nous voulons réellement favoriser la participation des citoyens à la vie locale et leur donner tous les outils pour agir*, poursuit Yves Formentin-Mory. *Nous allons nous inscrire dans la coconstruction de projets de transformation de la ville et des quartiers.* » L'objectif de ces échanges est aussi de montrer les coulisses de la vie locale, la complexité et la technicité de certains dossiers. Les visites de services ou de structures de la collectivité ont démontré tout leur intérêt dans la compréhension de ce fonctionnement. Elles seront poursuivies. Des formations seront proposées pour une montée en compétences des participants aux conseils et des élus sur des thématiques comme l'animation de réunions, de projets ou comment faire vivre la démocratie participative. L'objectif est de faciliter les échanges entre les participants.

Les nouveaux conseils de quartier seront de véritables lieux de décision.



Chaque conseil travaillera en réunions plénières et en groupes, à son rythme.



## COMMENT PARTICIPER ?

Il est possible de demander à participer au conseil de son quartier jusqu'au 15 novembre en remplissant le formulaire en ligne sur le site de la Ville ou en déposant la version papier en mairie. Les participants doivent avoir au moins 16 ans et travailler ou habiter le quartier. Une partie des participants a été tirée au sort à partir des listes électorales. Deux cents noms sont tirés par conseil. Les personnes ainsi désignées recevront un courrier leur présentant la démarche. Elles pourront accepter ou non de participer au conseil de quartier. Les associations peuvent aussi participer, à raison d'un seul représentant par association.

## UN LANCEMENT LE 16 DÉCEMBRE

La Ville souhaite mettre en œuvre des conseils équilibrés, tant en termes de diversité et de représentativité (âge, parité) que d'appartenance géographique, et en prenant soin de faire figurer dans la mesure du possible les micro-quartiers.

Chaque participant des conseils de quartier est désigné pour une période de trois ans, renouvelable une fois. Le lancement de cette nouvelle mandature se déroulera en soirée, le mercredi 16 décembre, avec un premier conseil inter-quartiers.

## UN CONSEIL MUNICIPAL DES JEUNES ET UN DROIT DE SAISINE DES HABITANTS

Outre les conseils de quartier, plusieurs nouvelles instances de démocratie participative vont être créées afin d'associer l'ensemble des générations à la décision locale. Sont prévus : un conseil municipal des jeunes, paritaire et représentatif de la jeunesse quimpéroise, ainsi qu'un comité des sages, dont les membres ne seront pas sélectionnés en fonction de leur âge (il sera ouvert à tous les âges de la vie), mais de leur expérience, de leur implication dans la vie de la cité ou de leur expertise professionnelle ou citoyenne.

La démocratie participative ne se vivra pas uniquement à travers ces nouvelles instances. De nouveaux outils vont également faciliter les échanges. Des commissions extramunicipales permettront d'impliquer toute personne à la construction d'un projet. Un droit de saisine du conseil municipal sur pétition des habitants va être également instauré.



Contact : [conseilsdequartier@quimper.bzh](mailto:conseilsdequartier@quimper.bzh)



### Les adjoint·e·s de quartier (de gauche à droite) :

**Claude Le Brun**, adjoint à la maire chargé du quartier de Penhars (tél. 02 98 53 48 37).

**Valérie Huet Morinière**, adjointe à la maire chargée du centre-ville (tél. 02 98 98 89 89).

**Bernard Jasserand**, adjoint à la maire chargé du quartier de Kerfeunteun (tél. 02 98 95 21 61).

**Margaux Philippe**, adjointe à la maire chargée du quartier d'Ergué-Armel (tél. 02 98 52 02 00).

## Groupe de la majorité municipale « Quimper ensemble » CONCERTEUR, DÉCIDER ET AGIR

**C**oncerter, décider et agir. Notre méthode de travail et de gouvernance est maintenant connue. Notre mobilisation est guidée par la nécessité de faire face à la crise actuelle en gardant le cap de notre projet et de nos engagements.

Notre équipe est en action. Quelques exemples :

- Gouvernance apaisée notamment au niveau de Quimper Bretagne Occidentale après des années difficiles, parfois même houleuses. Pour agir efficacement, il faut agir en équipe, en confiance et en transparence. Cet état d'esprit et d'action est de retour à Quimper comme à l'Agglomération.
- Soutien à la réussite éducative, nous l'avons promis, nous l'avons fait : des agents techniques spécialisés des écoles maternelles sont présents dès 8 h 30 dans toutes les classes de maternelle, l'aide aux devoirs est proposée dans toutes les

écoles publiques et notre équipe s'est mobilisée pour éviter toute fermeture de classe.

- Concertation avec les associations et les habitants : Conseils de quartiers, Rencontre des acteurs du sport et de la culture, organisation des Assises de la tranquillité publique et celles du commerce local vont permettre à toutes et tous de s'exprimer... Nous aurons un soutien sans faille auprès de tous les acteurs associatifs dans le contexte incertain que nous connaissons.
- Transports publics gratuits tous les week-ends : c'est la première pierre à un projet global sur toutes les mobilités à Quimper et à Quimper Bretagne Occidentale. La sécurité des piétons, un plan vélo ambitieux, l'amélioration des transports publics, la circulation routière, tous ces sujets sont dès à présent travaillés pour une mise en place durant le mandat.
- Sécurité des habitants : la coopération entre la jus-

tice, la police, les acteurs de la prévention, le tissu associatif des quartiers et la ville de Quimper est essentielle pour la sécurité de toutes et tous.

Une crise sociale et économique s'ouvre. Les associations de solidarité alertent sur le renforcement des difficultés sociales. Les premières victimes sont connues : les travailleurs en situation de précarité et les personnes sans emploi. La collectivité répondra présente pour soutenir l'activité économique locale, la création d'emplois durables et les actions de solidarité.

Les élus de Quimper Ensemble sont au travail pour une mise en application du projet et des engagements pris devant les Quimpéroises et les Quimpérois.

*Les 37 élu-e-s de la Majorité « Quimper Ensemble »*

## Les élus de l'opposition « Mon parti c'est Quimper » FAUT-IL INTERDIRE AMAZON ?

**L**a rentrée a été animée par la polémique concernant la création d'une base logistique pour Amazon sur un terrain à vocation économique à Briec.

Ce projet avait fait l'objet d'une totale unanimité en février 2020 devant l'intérêt économique qui prévoyait la création de 100 emplois directs et 300 indirects. La vente du terrain apportant au passage près d'1,3 million d'euros à l'agglomération.

Mais, dès le porteur du projet confirmé et le nom d'Amazon avancé, la polémique a fait rage.

Le projet est pourtant toujours le même.

Des groupes politiques verts, communistes et d'extrême gauche fermement opposés à ce projet remettent même désormais en cause la possibilité « d'autoriser l'implantation de telles entreprises ».

Alors, comme y appellent certains, faudrait-il interdire Amazon ?

Cela serait juridiquement hasardeux car une collectivité n'a pas le droit de dire oui à telle enseigne et non à une autre.

Et concrètement, une fois la base logistique interdite, comment empêcher les clients d'aller sur le Net acheter sur Amazon et les colis d'arriver ? Faudrait-il dresser un rideau de fer autour de Quimper Bretagne Occidentale ?

Si on peut légitimement s'interroger sur ce modèle commercial et sur certains de ses effets sur les commerces existants en centre-ville et en périphérie, on doit surtout s'attacher à permettre la cohabitation de ces commerces de proximité et indépendants avec ce nouveau modèle globalisé

qui a déjà pénétré nos foyers.

Par le biais de l'aménagement du territoire et des politiques économiques, une mairie et une agglomération peuvent encadrer l'arrivée des nouveaux acteurs et protéger ceux qui sont déjà présents et qui font l'animation sociale de nos villes.

C'est ce travail de fond qui est primordial pour défendre nos commerces et pas l'agitation basée sur l'idéologie du rejet de l'autre et du repli sur soi.

*Les dix conseillers municipaux de la liste « Mon parti c'est Quimper »*

*Ludovic Jolivet; Claire Levry-Gerard; Guillaume Menguy; Valérie Postic; Georges-Philippe Fontaine; Valérie Lecerf-Livet; Gilbert Hascoet; Annie Le Cam; Philippe Calvez; Priscilla David*

## Les élus de l'opposition « Quimper en marche » UNE MINORITÉ PROGRESSISTE ET PRAGMATIQUE

**I**ly a un an, nous étions loin d'imaginer qu'un virus allait bouleverser l'économie de notre territoire, nos relations sociales, notre quotidien.

Face à cette situation déconcertante, le Gouvernement a pris des mesures inédites et courageuses. Le plan de relance de 100 milliards d'euros est une réponse d'une ampleur jamais connue pour nos emplois, pour nos territoires, pour chacun et chacune. Il est l'occasion d'amorcer les

transitions que nous avons âprement défendues pendant la campagne : transitions numérique, environnementale et sociale de notre territoire. Au-delà des divergences politiques, il est nécessaire que les élu-e-s quimpérois-e-s et de QBO se saisissent de cet engagement de l'État pour dès aujourd'hui lancer un grand plan de rénovation énergétique des bâtiments privés et publics, pour accompagner nos PME, nos commerces, nos as-

sociations, pour moderniser les mobilités du quotidien. Ne pas s'en saisir dès à présent serait une faute grave, il est temps que nous soyons moteurs du plan de relance français et européen et non à la remorque à cause de tergiversations sans fin. Agissons maintenant !

*Groupe « Quimper En Marche » Annaïg Le Meur - Karim Ghachem*